

# Interkommunale Syndicat fir Krankefleeg & Hëllef Doheem fir jiddereen



<http://www.shd.lu/>

## lëtzebuergesch Versioun:

<b>Dispensaire Larochette</b> <b>29, chemin J.A. Zinnen, L-7626 Larochette</b> <b>tél. 40 20 80-3400 fax 87 81 91</b>		
Mir sinn do: Méindes bis Freides tëschent 7 an 11 Auer.	Analysen, Sprëtzen a Verbänn op Rendez- vous	Uruffe fir e RDV kënt Der vu Méindes bis Freides tëschent 7.30 an 16.30 Auer

De Gemengesyndikat fir Fleeg ass den 1. Mee 1987 vu folgende 7 Gemenge gegrënnt ginn:  
Fëschbech, Fiels, Hiefenech, Iermsdref, Miedernach, Noumer a Waldbëlleg.

Am Kader vun der Fleegeversécherung schaffe mir vum 1. Januar 1999 un mat dem  
qualifizéierte Fleegepersonal vun "Hëllef Doheem" zesummen.

Zesummen hu mir eis als Zil gesat, jidderengem dee Fleeg oder Hëllef brauch, egal op jonk  
oder al, eng professionell Hëllef unzebidden.

D 'Infirmière vun Hëllef Doheem stinn Iech zu Verfügung fir:

- Sprëtzen
- Blutanalysen
- Perfusiounen
- Verbänn
- Asetze vu Sonden
- Blutdruckmiessung
- Kontroll vum Bluttzocker

Zesumme mat den Ekippe vun "Hëllef Doheem" kënnen mir Iech och all aner benéidegt Hëllef ubidden wéi zum Beispill bei:

- Kierperfleeg
- Un- an Ausdoen
- Opstoen a Goen
- Iessen an Drénken
- Garde an/oder Sortien
- Aarbechten am Stot
- Kommissiounen

Natierlech sti mir Iech mat Rot, Dot, praktescher Hëllef an eiser Erfahrung zur Säit, mir ënnerstëtzen, beroden a begleeden Iech gär. Weider kënnen mir Iech och folgend Servicer vermëttelen:

- Telealarm
- Iessen op Rieder
- Dageszenteren
- Besuergen vun Material fir d'Fleeg (Krankebett, Biddelift, Rollstull, Gehbock, asw.)

Syndicat intercommunal pour soins à domicile & « Hëllef Doheem » pour tous

<http://www.shd.lu/>

**Version française :**

<b>Dispensaire Larochette</b> <b>29, chemin J.A. Zinnen, L-7626 Larochette</b> <b>tél. 40 20 80-3400 fax 87 81 91</b>		
Nous sommes présents: du lundi au vendredi de 7h à 23h.	Analyses, injections et pansements sur rendez- vous	Vous pouvez appeler pour un RDV du lundi au vendredi de 7h30 à 16h30

Le Syndicat intercommunal pour soins a été fondé le 1er mai 1987 par les 7 communes suivantes:  
Fischbech, Rocks, Hiefenech, Iermsdref, Miedernach, Noumer et Waldbillig.

Dans le cadre de l'assurance dépendance, nous collaborons avec le personnel infirmier qualifié de  
"Hëllef Doheem" à partir du 1er janvier 1999.

Ensemble, nous nous sommes fixé pour objectif d'offrir des soins et une assistance professionnelle à  
toute personne ayant besoin.

Nos infirmières sont à votre disponibilité pour :

- Injections
- Analyses de sang
- Perfusions
- Pansements
- Pose de sondes
- Prise de tension artérielle
- Contrôle de votre glycémie
- etc.

Ensemble avec les équipes de Hëllef Doheem, nous pouvons vous offrir aussi toute autre aide  
nécessaire, comme par exemple :

- Soins corporelles
- Aide pour habillage/déshabillage
- Assistance pour vous déplacer
- Prise de repas
- Sorties et gardes
- Tâches ménagères
- Courses
- etc.

Bien sûr nous sommes également à vos côtés pour vous conseiller, soutenir, accompagner de façon  
pratique et pour partager notre expérience avec vous. Nous vous offrons les services suivants :

- Téléalarme
- Repas sur roues
- Centres de jour
- Commande de matériel de soins (Lit de soins, Chaise roulante, Aqualift, Rollator etc.)